

FIRST ORIGINAL

JAPAN FORWARDING AGENCY LTD.

(Forwarding Agents)

S/O No.  
YOKDAR-725

B/L No.  
NYKS182049975

Shipper  
IBC JAPAN LTD  
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA  
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
TEL: 075-622-5090  
FAX: 075-622-5098

印紙税申告納  
付につき麴町  
税務署承認済



Consignee  
SMS CARZ LTD  
PO BOX 32367  
DAR ES SALAAM, TANZANIA  
TEL- 0767890390

**BILL OF LADING**  
(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)

Shipped on board the Vessel, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Being shipped on board the Vessel for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as if signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.

Notify Party  
SAME AS CONSIGNEE

Pre-Carrier Vessel Voy.No. From

Ocean Vessel Voy.No. 093 Part of Loading  
DIONYSOS LEADER YOKOHAMA, JAPAN

Port of Discharge To  
DAR ES SALAAM, TANZANIA

※ Final Destination (for the Merchant's reference only)

Marks & Numbers	No. of P'kgs. or Units	Kind of packages or Units	Description of Goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	1	USED VEHICLE 2015 TOYOTA LANDCRUISER URJ202-4105919 HS CODE: 8703.24 495X198X191 UNIT	"FREIGHT PREPAID"	2,720	18.720
<p>IN VIEW OF THE UNUSUAL CIRCUMSTANCES AFFECTING TRAFFIC IN CERTAIN PARTS OF THE EASTERN AFRICA AND OF THE CONSEQUENTIAL POSSIBILITY OF THE CARRIER HAVING TO DISCHARGE THE GOODS COVERED BY THIS BILL OF LADING AT A PORT OTHER THAN THE PORT OF DISCHARGE SHOWN IN THIS BILL OF LADING, THE MERCHANT IS HEREBY REMINDED OF THE TERMS AND CONDITIONS (ESPECIALLY ARTICLE 9) UNDER WHICH THIS BILL OF LADING IS ISSUED.</p>					
<p>TOTAL NUMBER OF PACKAGES OR UNITS (IN WORDS) SAY: ONE (1) UNIT ONLY</p>					

FREIGHT & CHARGES "FREIGHT PREPAID AS ARRANGED"		Revenue Tons	Rate	Per	Prepaid	Collect

I C S B / L	Ex. Rate	Prepaid at KOBE, JAPAN	Payable at	Place of B(s)/L Issue KOBE, JAPAN	Dated 09 NOV 2021
	Total Prepaid in Local Currency		Number of Original B(s)/L THREE (3)	NIPPON YUSEN KAISHA as Carrier	

(JSA STANDARD FORM B)

※ See Article 24  
(TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

YCS CO., LTD.  
AS AGENT FOR CARRIER



Declared Value \_\_\_\_\_

If Merchant enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged. (See Article 18 & 30)

THIRD ORIGINAL

JAPAN FORWARDING AGENCY LTD.

(Forwarding Agents)

Shipper  
IBC JAPAN LTD  
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA  
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
TEL: 075-622-5090  
FAX: 075-622-5098

S/O No.  
YOKDAR-725

B/L No.  
NYKS182049975



Consignee  
SMS CARZ LTD  
PO BOX 32367  
DAR ES SALAAM, TANZANIA  
TEL- 0767890390

**BILL OF LADING**  
**(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)**

Shipped on board the Vessel, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Being shipped on board the Vessel for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as if signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill supersedes all prior agreements or freight engagements for the Goods. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.

Notify Party  
SAME AS CONSIGNEE

Pre-Carrier Vessel Voy.No. From

Ocean Vessel Voy.No. 093 Port of Loading  
DIONYSOS LEADER YOKOHAMA, JAPAN

Port of Discharge To \*Final Destination (for the Merchant's reference only)  
DAR ES SALAAM, TANZANIA

Particulars furnished by the Merchant

Marks & Numbers	No. of P'kgs. or Units	Kind of packages or Units:	Description of Goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	1	UNIT	USED VEHICLE 2015 TOYOTA LANDCRUISER URJ202-4105919 HS CODE:8703.24 495X198X191	2,720	18.720
"FREIGHT PREPAID"					
IN VIEW OF THE UNUSUAL CIRCUMSTANCES AFFECTING TRAFFIC IN CERTAIN PARTS OF THE EASTERN AFRICA AND OF THE CONSEQUENTIAL POSSIBILITY OF THE CARRIER HAVING TO DISCHARGE THE GOODS COVERED BY THIS BILL OF LADING AT A PORT OTHER THAN THE PORT OF DISCHARGE SHOWN IN THIS BILL OF LADING, THE MERCHANT IS HEREBY REMINDED OF THE TERMS AND CONDITIONS (ESPECIALLY ARTICLE 9) UNDER WHICH THIS BILL OF LADING IS ISSUED.					
TOTAL NUMBER OF PACKAGES OR UNITS (IN WORDS) SAY: ONE (1) UNIT ONLY					

FREIGHT & CHARGES "FREIGHT PREPAID AS ARRANGED"		Revenue Tons	Rate	Per	Prepaid	Collect

I C S B / L	Ex. Rate	Prepaid at KOBE, JAPAN	Payable at	Place of B(s)/L Issue KOBE, JAPAN	Dated 09 NOV 2021
		Total Prepaid in Local Currency	Number of Original B(s)/L THREE (3)	NIPPON YUSEN KAISHA as Carrier	

(JSA STANDARD FORM B) \*See Article 24 (TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

YCS CO., LTD.  
AS AGENT FOR CARRIER



Declared Value \_\_\_\_\_ If Merchant enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged. (See Article 18 & 30)

# IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,  
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source  
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: [accounts@ibcauto.com](mailto:accounts@ibcauto.com)

Website: [ibcauto.com](http://ibcauto.com)

## INVOICE

MESSRS SMS CARZ LTD  
PO BOX 32367 DAR ES SALAAM  
COUNTRY TANZANIA

DATE 2021/11/08  
INVOICE NO. 87690348773

SHIPPED PER: Dionysos Leader(YK) SAILING ON OR ABOUT 2021/11/08  
FROM: Yokohama TO: Dar Es Salaam, Tanzania TERMS: T/T

<u>DESCRIPTION &amp; QUANTITY</u>					<u>AMOUNT</u>
1	TOYOTA LANDCRUISER	2015	URJ202-4105919	BLACK	¥5,997,700

CIF Dar Es Salaam in JPY

MARK & NO. ONE UNIT(S) TOTAL TOTAL: ¥ 5,997,700  
NO MARK

IBC Japan Ltd.

IBC Japan LTD

# IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,  
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source  
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: [accotints@ibcauto.com](mailto:accotints@ibcauto.com)

Website: [ibcauto.com](http://ibcauto.com)

## INVOICE

MESSRS SMS CARZ LTD  
PO BOX 32367 DAR ES SALAAM  
COUNTRY TANZANIA

DATE: 2021/11/08  
INVOICE NO. 87690348773

SHIPPED PER: Dionysos Leader(YK) SAILING ON OR ABOUT: 2021/11/08  
FROM: Yokohama TO: Dar Es Salaam, Tanzania TERMS: T/T

### DESCRIPTION & QUANTITY

### AMOUNT

CIF Dar Es Salaam in USD


1	TOYOTA LANDCRUISER	2015	URJ202-4105919	BLACK	FOB	\$ 50,900
					FREIGHT	\$ 1,500
					INSURANCE	\$ 100

ONE UNIT(S) TOTAL

TOTAL: \$ 52,500

MARK & NO.

NO MARK

  
IBC Japan Ltd.

# IBC Japan LTD.

# IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,  
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source  
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: [accounts@ibcauto.com](mailto:accounts@ibcauto.com)

Website: [ibcauto.com](http://ibcauto.com)

## INVOICE

MESSRS SMS CARZ LTD  
PO BOX 32367 DAR ES SALAAM  
COUNTRY TANZANIA

DATE: 2021/11/08  
INVOICE NO. 87690348773

SHIPPED PER: Dionysos Leader(YK) SAILING ON OR ABOUT: 2021/11/08  
FROM: Yokohama TO: Dar Es Salaam, Tanzania TERMS: T/T

<u>DESCRIPTION &amp; QUANTITY</u>						<u>AMOUNT</u>	
1	TOYOTA LANDCRUISER	2015	URJ202-4105919	BLACK	CIF Dar Es Salaam in USD		
					FOB	\$ 47,900	
					FREIGHT	\$ 1,500	
					INSURANCE	\$ 100	
ONE UNIT(S) TOTAL					TOTAL:	\$ 49,500	

MARK & NO.

NO MARK

IBC Japan Ltd.

# IBC Japan LTD.

# IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,  
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source  
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: [accounts@ibc-auto.com](mailto:accounts@ibc-auto.com)

Website: [ibc-auto.com](http://ibc-auto.com)

## INVOICE

MESSRS SMS CARZ LTD  
PO BOX 32367 DAR ES SALAAM  
COUNTRY TANZANIA

DATE 2021/11/08  
INVOICE NO. 87690348773

SHIPPED PER: Dionysos Leader(YK) SAILING ON OR ABOUT 2021/11/08  
FROM: Yokohama TO: Dar Es Salaam, Tanzania TERMS: T/T

<u>DESCRIPTION &amp; QUANTITY</u>					<u>AMOUNT</u>
1	TOYOTA LANDCRUISER	2015	URJ202-4105919	BLACK	CIF Dar Es Salaam in USD \$3,000

MARK & NO.

ONE UNIT(S) TOTAL EXPORT SALES AND SERVICES \$3,000

NO MARK

IBC Japan Ltd.

# IBC Japan LTD.

番号 00862  
整理番号 3621023993525595

# 輸出抹消仮登録証明書

# Export Certificate

自動車登録番号 / Registration No.	登録年月日 / Registration Date	初度登録年月 / First Reg. Date	車台番号 / Make's serial number
京都 399 ゆ 2559 車名	令和 3 年 10 月 26 日	平成 27 年 9 月 2015	URJ202-4105919
Trademark of the maker of the vehicle			原動機の型式 / Engine Model
			URJ202W
トヨタ			1UR
所有者の氏名又は名称 Name of Owner	IBC Japan株式会社		
所有者の住所 Address of Owner	京都府京都市伏見区中島宮ノ前町64		
使用者の氏名又は名称 Name of User	***		
使用者の住所 Address of User	***		
使用の本拠の位置 Locality of principal number of use	***		
自動車の種別 Classification of Vehicle	用途 Use	車体の形状 Type of Body	乗車定員 Fixed Number
普通	乗用	ステーションワゴン	8人
登録質量又は定格出力 Engine Capacity	燃料の種別 Classification of fuel	型式指定番号 Specification No.	最大積載量 Maximal Capacity
4.60 kW	ガソリン	16298	495 cm
輸出予定日 (輸明書有効期間満了日) Export scheduled day	令和 4 年 4 月 25 日	類別区分番号 Classification No.	長さ Length
		0197	198 cm
備考			高さ Height
			191 cm
			前軸重 FR Weight
			1390 kg
			後軸重 RR Weight
			1330 kg
			全重量 G.Weight
			2720 kg
			前後軸重 FR Weight
			1390 kg
			後軸重 RR Weight
			1330 kg

【京都】、輸出抹消仮登録  
輸出抹消登録申請をした所有者は、輸出抹消仮登録証明書に係る自  
動車が輸出されることなく、期間が満了した日から15日以内に、最寄  
りの運輸支局等に当該輸出抹消仮登録証明書を返納しなければなり  
ません。

【走行距離計表示値 / Mileage】  
24,400 km (令和2(2020)年9月16日)  
【旧走行距離計表示値 / Mileage】  
17,900 km (平成30(2018)年9月14日)  
【旧自動車登録番号】多摩343ま19  
以下余白



令和 3 年 10 月 26 日  
2021 year month day

Director-General of the District Transport Bureau or  
Director-General of the Transport Branch of the District Transport Bureau,  
Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan

京都運輸支局長

裏面もご覧下さい。

## EXPORT CERTIFICATE

License number	Last reg. Date	First reg. Month	Frame number
KYOTO 399 YU 2559	October, 26 , 2021	September, 2015	URJ202-4105919
Name		Model	
TOYOTA		CBA-URJ202W	
Last owner's name		1UR	
IBC JAPAN KABUSHIKIGAISSHA			
Above address			
KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64			
Last user's name			
*****			
Above address			
*****			
Above location			
*****			
Category	Purpose of use	Private or commercial	Style of Vehicle
MEDIUM	Passenger	PRIVATE	STATION WAGON
Displacement or outputpower	Fuel	Type No.	Code no.
kw	PETROL	16298	0197
EXPIRY DATE	Length		
	April, 25 , 2022	495 cm	198 cm
		191 cm	1390 kg
		- kg	- kg
		2720 kg	3160 kg
		R.R.	R.R. weight
		- kg	1330 kg
REMARK:	[ KYOTO ]		

October, 26 , 2021

KYOTO UNYU SHIKYOKU-CHO

We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of  
Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition